

बच्येयां ताँई बाइबल
पेस करदी ए



नूह कने
खतरनाक बाढ़



Edward Hughes: ਦੇ ਜ਼ਰਿਧੇ ਲਿਖਿਯੋ ਏ।

Byron Unger; Lazarus;
Alastair Paterson: ਦੇ ਜ਼ਰਿਧੇ ਬਣਾਈ ਗੇਈ।

M. Maillot; Tammy S.: ਦੇ ਜ਼ਰਿਧੇ ਅਨੁਕੂਲਿਤ।

Subramani N.: ਦੇ ਜ਼ਰਿਧੇ ਅਨੁਵਾਦ ਕਿਤਾ।

Bible for Children
www.M1914.org: ਦੇ ਜ਼ਰਿਧੇ ਬਣਾਈ ਏ।

©2022 Bible for Children, Inc.

ਲਾਈਸੈਂਸ: ਜਾਹਲੂ ਤਿਕਰ ਤੁਹਾਂ ਇਸਾ ਜੋ ਨੀ ਬੇਚਦੇ ਹਨ, ਤਾਹਲੂ ਤਿਕਰ ਤੁਹਾਂ
ਜੋ ਇਸਾ ਕਾਹਣਿਆ ਜੋ ਕੋਪੀ ਯਾ ਪਰਿਣ ਕਰਣੇ ਦੀ ਇਜ਼ਜਾਜ਼ ਏ।



नूह परमात्मे दी भक्ति करणे
आला माणु था। बाकि सारे लोक
परमात्मे नैं नफरत करदे थे कने
तिसदे हुक्मा दा पालण नीं करदे
थे। इक्के दिन, परमात्में हरान करणे

आली गल्ल गलाई, कि “मैं इस
पापी संसारे जो नाश
करी दिंगा,”
परमात्में नूहे
नैं ज्लाया, “सिर्फ
तेरा परवार
ई बचगा।”



परमात्मै नूह जो चतौणी दिती कि इक्क खतरनाक
बाढ़ आँगी कने सारी धरतिया जो ढकी दिंगी।
नूहे जो आदेस दिता, कि “तू इक्क लकड़िया
दा समुन्दरी जाहज बणा, जिस च तेरा

परवार कने मते जानवर आई जान।”

परमात्मै नूह जो सक्त निर्देस दिते।

नूह परमात्मे दे
आदेसे मताबक
जाहजे जो

बणाणा
लग्गा।



लोकां एहु दिक्खी
करी तिसदा मजाक
बणाया कजोकि नूहें
तिन्हां जो समझाया
था कि सैहु
जाहज कजो

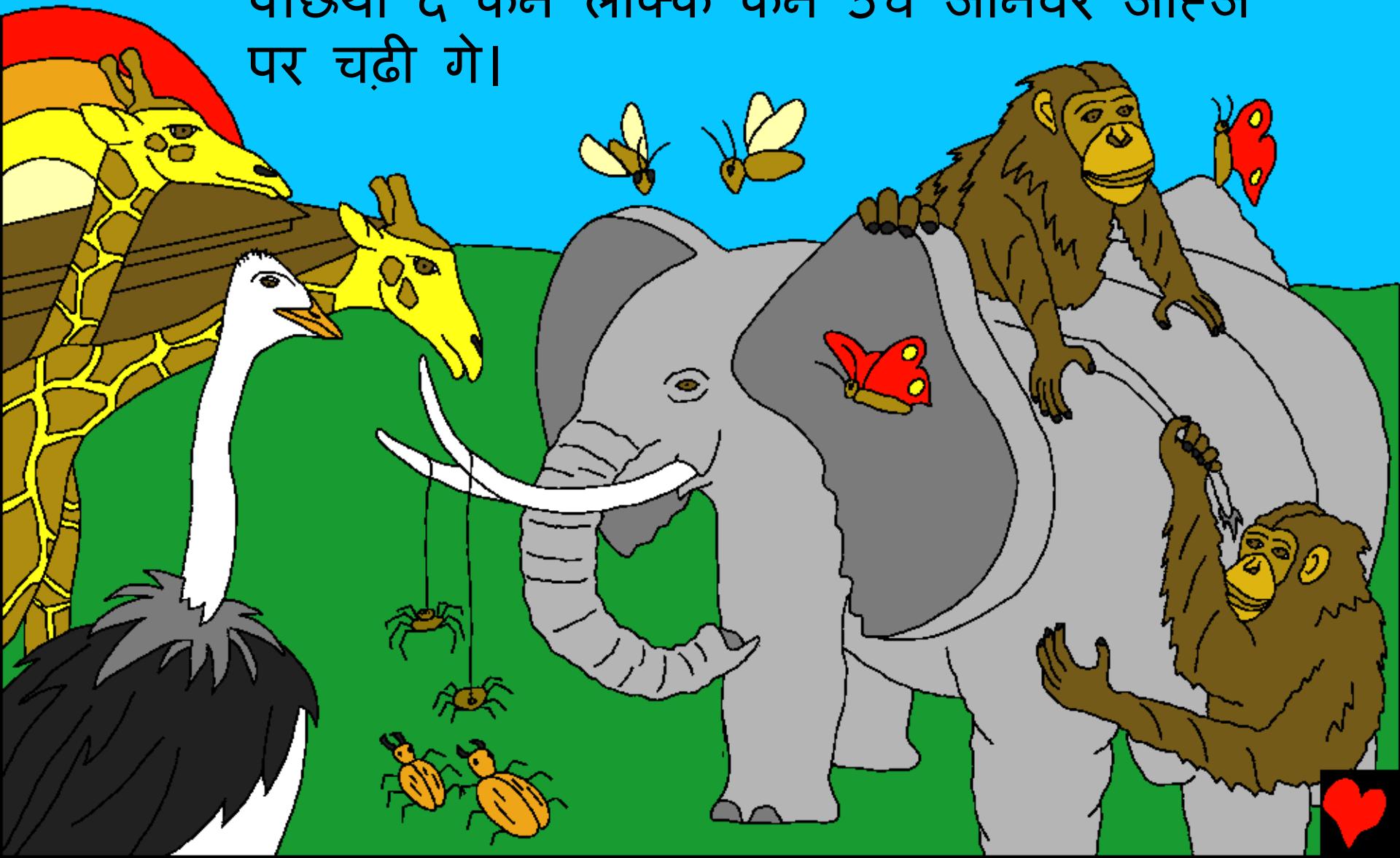
बणा दा था।
नूह जाहजे बणादा
रेहआ कने लोकां
जो भी परमात्मे दे
बारे च दस्सदा
रेहआ। अपर तिसदी
कुणी नीं सुणी।



नूहे जो बड़ा बसुआस था।
सैह परमात्मे पर बसुआस
करदा था, भले ई बरखा
पैहल्लें कदी नीं होईयो थी।
जाहलू जाहज बणी करी
त्यार होई गेआ।



ताहलू जानवर आये। परमात्मे कुच्छ जानवरां ते सत जोडे
तिस जाहजे च घल्ले कने दो-दो जोडे बड्डे कने लोकके
पंछिया दे कने लोकके कने उचे जानवर जाहजे
पर चढी गे।



जाह्लू नूह जानवरां जो जाहजे च घल्ला
दा था ताह्लू लोक तिसदी निन्दा
करणा लग्गे। तिन्हां परमात्मे दे
खलाफ पाप करणा नीं छड्डेया,
कने ना ई सैहू तिस
जाहजे अन्दर गे।



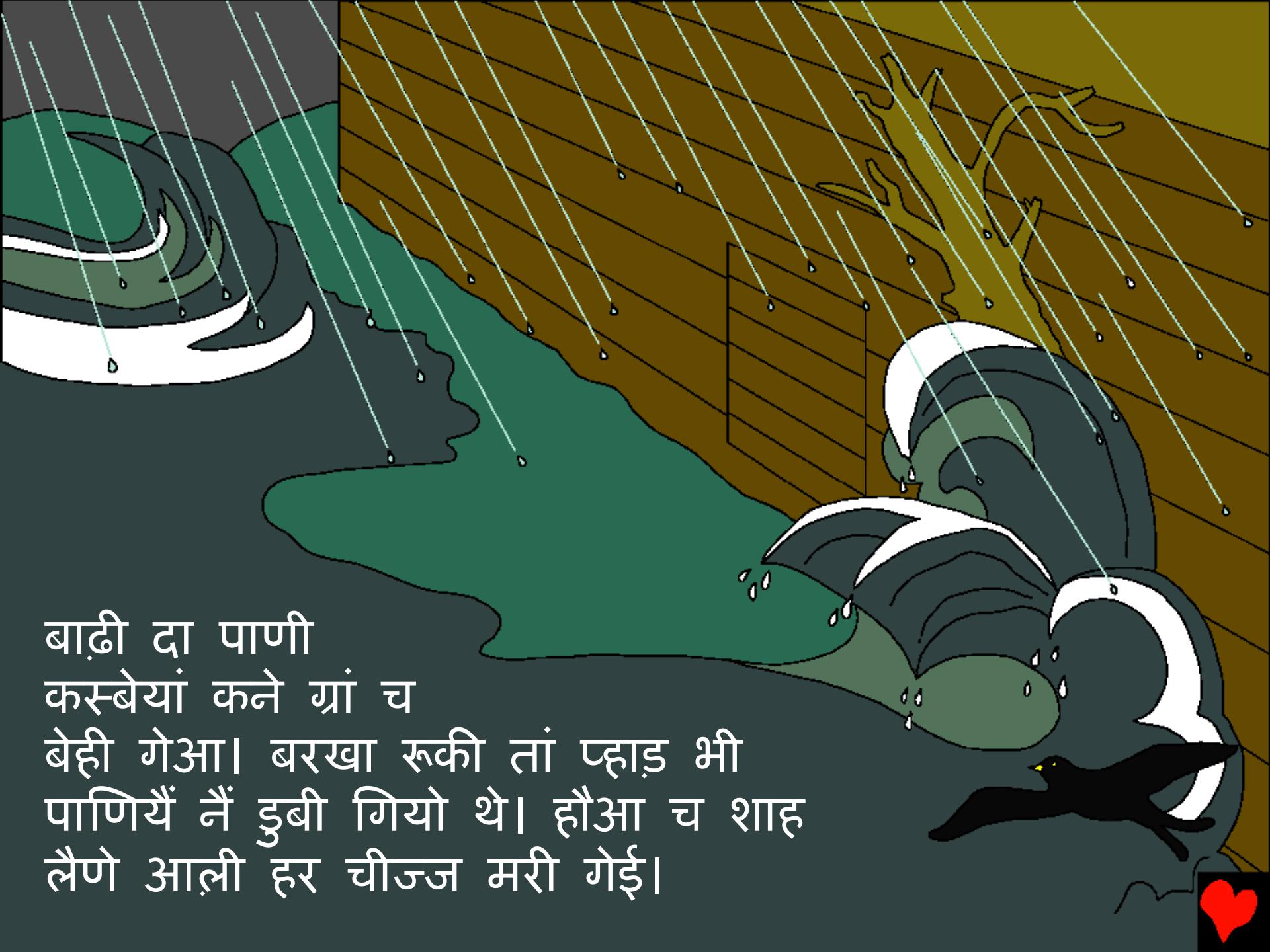


आखरੀ ਚ, “ਸਾਰੇ
ਜਾਨਵਰ ਕਨੇ ਪਂਛਿ
ਆਹਜੇ ਚ ਚਲੀ ਗੇ,
ਮਿਰੀ ਪਰਮਾਤਮੈਂ ਨੂਹ
ਕਨੇ ਤਿਸਦੇ ਪਰਵਾਰੇ
ਜੋ ਭੀ ਜਾਹਜੇ ਅੰਦਰ
ਜਾਣੇ ਤਾਂਈ ਝਲਾਯਾ।” ਮਿਰੀ
ਨੂਹ ਕਨੇ ਤਿਸਦੀ ਲਾਡੀ, ਕਨੇ
ਤਿਸਦੇ ਤ੍ਰੀਨੌਂ ਪੁੱਤਰ ਕਨੇ ਤਿਨਹਾਂ ਦਿਧਾਂ
ਲਾਡਿਧਾਂ ਜਾਹਜੇ ਚ ਗੇ। ਤਾਫ਼ਲੂ ਪਰਮਾਤਮੈਂ
ਆਹਜੇ ਦਾ ਦਰਵਾਜਾ ਬਨਦ ਕਰੀ ਦਿਤਾ।



मिरी बरखा सुरु होई
गोई। इक्क भारी बरखा
धरतिया जो चाली दिन
कने रात तिकर पाणिये
नैं भरी दिता।





बाढ़ी दा पाणी
कस्बेयां कने ग्रां च
बेही गेआ। बरखा रुक्की तां प्हाड़ भी
पाणियें नैं झुबी गियो थे। हौआ च शाह
लैणे आली हर चीज़ ज मरी गई।



ਬਾਢੀ ਦੇ ਪਾਣਿਧੇ ਨੈਂ ਜਾਹਜ
ਊਪਰ ਤੈਰਣਾ ਲਗਗਾ। ਹੋਈ
ਸਕਦਾ ਏ ਕਿ ਅਨੰਦਰ ਨੇਹਰਾ
ਹੋਯੈਂ ਕਨੇ ਊਬੜ-ਖਾਬੜ ਕਨੇ
ਡਰੌਣਾ ਭੀ ਹੋਯੈਂ। ਅਪਰ ਜਾਹਯੈਂ
ਨੂਹ ਜੋ ਬਾਢਾ ਤੇ ਬਚਾਯਾ।



ਬਾਢਾ ਦੇ ਪੰਜਾ ਮੀਹਨੇਥਾਂ ਬਾਦ, ਪਰਮਾਤਮੈਂ ਇਕਕ
ਸ੍ਰੂਕੀ ਹੌਅਾ ਘਲਲੀ। ਕਨੇ ਆਸ਼ਟੇ-ਆਸ਼ਟੇ
ਯਾਹਜ ਅਰਾਰਤ ਦੇ ਪਹਾੜਾਂ ਚ ਊਚਾ ਹੋਈ ਗੇਆ।
ਜਿਆਂ-ਜਿਆਂ ਪਾਣੀ ਘਟੀ ਗੇਆ, ਨੂਹ ਚਾਲੀ
ਦਿਨ ਹੋਰ ਰੇਹਾ।



तिस्ते बाद नूहें इक्क कोगले जो कने इक्क कबूतरे जो
जाहजे दिया खिडकिया ते बाहर घल्लेया। तिन्हां जो अराम
करणे तांई कोई सूकी जमीन नीं मिल्ली, कबूतर नूहे अल्ल
वापस आई गेआ।



इककी हफ्ते बाद, नूहं
भिरी कोसिस किती। कबूतर
अपणिया चुंजा च इकक नौआ
जैतूने दा पतर लेई नैं वापस
आई गेआ। दूये हफ्ते बाद नूहं
समझी गेआ कि जमीन सूकी गेई
ऐ कजोकि कबूतर वापस
नौं आएया।



परमात्मै नूह नै ग्लाया कि एह जाहजे ते बाहर ओणे
दा बगत ऐ। नूह कने तिसदा परवार मिल्ली
नै जानवरां जो थलैं लेई आएया।



नूहें कितणा अभार
महसूस किता हुंगा।
तिन्हीं इक्क वेदी
बणाई कने
परमात्मे दी
अराधना किती
जिन्हीं तिसियो कने
तिसदे परवारे जो
खतरनाक बाढ़ा ते
बचाया था।



ਪਰਮਾਤਮੈ ਨਹੋਂ ਨੈਂ
ਇਕ ਖਾਸ ਵਾਦਾ
ਕਿਤਾ। ਸੈਫ਼ ਮਿਰੀ
ਕਦੀ ਮਾਨਸ ਜਾਤਿ ਦਾ
ਨਿਆਅ ਕਰਣੇ ਤਾਂਝੀ ਬਾਢ਼ ਨੀਂ
ਘਲਲਗਾ। ਪਰਮਾਤਮੈ ਅਪਣੇ ਵਾਦੇ
ਦਾ ਇਕ ਮਹਾਨ ਨਸ਼ਾਣ ਦਿੱਤਾ।

ਸਤਰੰਗੀ ਧਨੁ਷ ਪਰਮਾਤਮੇ
ਦੇ ਵਾਦੇ ਦਾ ਪ੍ਰਤੀਕ ਥਾ।



ਨੂਹ ਕਨੇ ਤਿਸਦੇ ਪਰਵਾਈਂ
ਬਾਢਾ ਤੇ ਬਾਦ ਨੌਈ ਸੁਰੂਆਤ ਕਿਤੀ।
ਬਗਤੇ ਮਤਾਬਕ, ਤਿਸਦੇ ਵਂਸ਼ਜਾਂ ਪ੍ਰਿਯਾ
ਧਰਤਿਆ ਜੋ ਭਿਰੀ ਤੇ ਬਸਾਯਾ। ਸੰਸਾਰ
ਦੇ ਸਾਰੇ ਦੇਸ਼ ਨੂਹ ਕਨੇ ਤਿਸਦੇ
ਬਚਚੇਯਾਂ ਤੇ ਆਯੇ ਹਨ।



ਨੂਹ ਕਨੇ ਖਤਰਨਾਕ ਬਾਢ਼

ਪਰਮਾਤਮੇ ਦਾ ਵਚਨ, ਬਾਇਬਲਾ ਦੀ ਝੁਕਕੀ ਕਾਹਣਿਆ

ਚ ਪਾਏਧਾ ਜਾਂਦਾ ਏ

ਸ੍ਰਿਵਾਈ ਦੀ ਸੁਰੂਆਤ 6-10

“ਤੇਰੇ ਵਚਨਾਂ ਦੀ ਸਮਝ ਮਿਨਜੋ ਜੋਤੀ ਦਿੰਦੀ ਏ।”
ਮਜਨ 119:130



आखरी



ਬਾਇਬਲਾ ਦੀ ਏਹੁ ਕਾਹਣੀ ਅਹਾਂ ਜੋ ਅਹਾਂ ਦੇ
ਅਨੋਖੇ ਪਰਮਾਤਮੇ ਦੇ ਬਾਰੇ ਚ ਦਸ਼ਦੀ ਏ ਜਿਨ੍ਹਿਂ ਅਹਾਂ ਜੋ
ਬਣਾਯਾ ਏ ਕਨੇ ਜੇਹੜਾ ਸੈਹੁ ਚਾਂਹਦਾ ਏ ਕਿ ਅਹਾਂ ਤਿਸਿਧੀ ਜਾਣੀ ਪਾਨ।

ਪਰਮਾਤਮਾ ਜਾਣਦਾ ਏ ਕਿ ਅਹਾਂ ਬੁਰੇ ਕਮਮ ਕਿਤੇਥੀ ਹਨ ਜਿਸਿਧੀ ਸੈਹੁ ਪਾਪ ਗਲਾਂਦਾ
ਏ। ਪਾਪ ਦੀ ਸਜ਼ਾ ਮੌਤ ਏ, ਅਪਰ ਪਰਮਾਤਮੈਂ ਅਹਾਂ ਨੈਂ ਇਤਣਾ ਪਧਾਰ ਕਿਤਾ ਏ ਕਿ
ਤਿਨ੍ਹਿਂ ਅਪਣੇ ਇਕਕਲੌਤੇ ਪੁਤਰ, ਯੀਸ਼ੁ ਜੋ ਸੂਲਿਧਾ ਪਰ ਮਰਣੇ ਤਾਂਈ ਘਲਲੇਧਾ। ਤਾਂਜੇ
ਅਹਾਂ ਅਪਣੇ ਪਾਪਾਂ ਦਿਧਾ ਸਜ਼ਾ ਤੇ ਬਚੀ ਸਕਨ। ਤਾਫਲੂ ਯੀਸ਼ੁ ਦੋਬਾਰਾ ਜਿਨਦਾ ਹੋਏਧਾ
ਕਨੇ ਸੁਅਰ੍ਗ ਜੋ ਚਲੀ ਗੇਆ। ਜੇ ਤੁਹਾਂ ਯੀਸ਼ੁ ਪਰ ਬਸੁਆਸ ਕਰਦੇ ਹਨ ਕਨੇ ਅਪਣੇ
ਪਾਪਾਂ ਤੇ ਪਖ਼ਾਤਾਪ ਕਰਦੇ ਹਨ, ਤਾਂ ਸੈਹੁ ਇਆਂ ਕਰਗਾ ਜਾਫਲੂ ਸੈਹੁ ਵਾਪਸ ਆਂਗਾ ਕਨੇ
ਤੁਹਾਂ ਸੌਗੀ ਰੱਖਗਾ, ਕਨੇ ਤੁਹਾਂ ਤਿਸ ਸੌਗੀ ਸਦਾ ਤਾਂਈ ਜਿਨਦੇ ਰੱਖਗੇ।

ਮੇਰੇ ਪਧਾਰੇ ਯੀਸ਼ੁ, ਮਿਨਜੋ ਬਸੁਆਸ ਏ ਕਿ ਤੁਹਾਂ ਪਰਮਾਤਮਾ ਹਨ, ਕਨੇ ਮੇਰੇ
ਪਾਪਾਂ ਤਾਂਈ ਤੁਹਾਂ ਮਾਣੁ ਬਣੀ ਕਰੀ ਅਪਣੇ ਪ੍ਰਾਣ ਦੇਈ ਦਿਤੇ, ਕਨੇ ਹੁਣ ਭੀ ਤੁਹਾਂ
ਜਿਨਦੇ ਪਰਮਾਤਮਾ ਹਨ। ਕਰਿਪਾ ਕਰੀ ਨੈਂ ਤੁਹਾਂ ਮੇਰਿਧਾ ਜਿਨਦਗਿਧਾ ਚ ਓਆ ਕਨੇ
ਮੇਰੇ ਪਾਪਾਂ ਜੋ ਮਾਫ ਕਰਾ, ਤਾਂਜੇ ਮੈਂ ਹੁਣ ਨੌਈ ਜਿਨਦਗੀ ਪਾਈ ਸਕੈਂ, ਕਨੇ ਹਰ ਦਿਨ
ਮੈਂ ਤੁਹਾਂ ਸੌਗੀ ਰੱਹ। ਤੁਹਾਂ ਅਪਣੇ ਹੁਕਮਾਂ ਜੋ ਮਨਣੇ ਤਾਂਈ ਮੇਰੀ ਮਦਤ ਕਰਾ
ਕਨੇ ਮੈਂ ਅਪਣੀ ਜਿਨਦਗੀ ਤੁਹਾਂ ਸੌਗੀ ਜੀ ਸਕੈਂ। ਅਮੀਨ।

ਹਰ ਰੋਜ ਬਾਇਬਲ ਪਢਾ ਕਨੇ ਪਰਮਾਤਮੇ ਨੈਂ ਗਲਲਾਂ ਕਰਾ। ਯੂਹੁਨਨਾ 3:16

